



RESTAURANT & CAFE

Étlap - Speisekarte - Menu - Меню



ÜDÍTŐK / ERFRISCHUNGSGETRÄNKE / SOFT DRINKS

SZÉNSAVAS ÜVEGES / FLASCHE / BOTTLED

Pepsi	0,25l	750 Ft
Pepsi Light	0,25l	750 Ft
7 UP	0,25l	750 Ft
Schweppes Tonic	0,25l	750 Ft
Schweppes Narancs / Orange	0,25l	750 Ft
Canada Dry gyömbér / Ginger	0,25l	750 Ft

HÁZI SZÖRPÖK / HAUSGEMACHTE SÄFTE / HOMEMADE

Bodza / Holunder / Elder	0,3 l	750 Ft	0,5 l	1250 Ft
Málna / Himbeere / Raspberry	0,3 l	750 Ft	0,5 l	1250 Ft

GYÜMÖLCSLÉ / FRUCHTSAFT / FRUIT JUICE

Narancs / Orangensaft / Orange 100%	1 dl	300 Ft
Alma / Apfelsaft / Apple 100%	1 dl	300 Ft

ÁSVÁNYVIZEK (ÜVEGES) / MINERALWASSER / MINERAL WATERS

Theodora dús / mit Gas / Sparkling	0,33l	650 Ft
Theodora mentes / ohne Gas / Still	0,33l	650 Ft
Theodora dús / mit Gas / Sparkling	0,75l	1150 Ft
Theodora mentes / ohne Gas / Still	0,75l	1150 Ft

Szóda / Soda wasser / Soda water	0,1l	100 Ft
----------------------------------	------	--------

BOROK / OFFENE WEINE / WINE

	0,1 l	0,25 l	0,5 l
Rizling fehér, száraz	400 Ft	1000 Ft	2000 Ft
Rizling weiswein, trocken / white, dry			
Szürkebarát fehér, féledes	400 Ft	1000 Ft	2000 Ft
Grauer Mönch (weiswein, halbsüss)			
Szürkebarát (white, semi sweet)			
Kékfrankos vörös, száraz	420 Ft	1050 Ft	2100 Ft
Blauenfränkisch (rotwein, trocken) / Kékfrankos (red, dry)			
Pinot Noir vörös, féledes	420 Ft	1050 Ft	2100 Ft
Pinot Noir rotwein, halbsüss / red, semi sweet			



SÖRÖK / BIER / BEER

Soproni csapolt sör / vom Fass / draught beer	0,3 l	790 Ft
Soproni csapolt sör / vom Fass / draught beer	0,5 l	1190 Ft
Soproni speciál üveges sör / Flasche / bottled beer	0,5 l	1190 Ft
Soproni Démon barna sör üveges dunkles Bier Flasche / brown ale beer, bottled	0,5 l	1190 Ft
Edelweiss búza sör üveges Weissbier Flasche / wheat beer, bottled	0,5 l	1390 Ft
Soproni alkoholmentes üveges sör Alkoholfreies Bier Flasche / non alcoholic beer, bottled	0,5 l	1190 Ft

KÁVÉK / KAFFEE, TEE / COFFEE

Espresso / Espresso / Espresso		650 Ft
Hosszú kávé / Tasse Kaffee / Long coffee		750 Ft
Cappuccino / Cappuccino / Cappuccino		890 Ft
Tea / Tee / Tea		790 Ft
Extra tej / Milch / Milk	1 dl	100 Ft

APERITÍV / APERITIFS

Martini Bianco	15%	8 cl 1300 Ft
Campari	25%	1300 Ft
Aperol Spritz		1990 Ft

Törley pezsgő / Sekt / Sparkling wine	0,75 l	3900 Ft
---------------------------------------	--------	---------

RÖVIDITALOK / SPIRITUOSEN / SHORT DRINKS

Finlandia Vodka	40%	4 cl 1400 Ft
Bacardi Carta Blanca	37,5%	1400 Ft
Johnnie Walker Whiskey	40%	1400 Ft
Gordon Gin	37,5%	1400 Ft

Zwack Vilmos körte / Birnen / pear	37,5%	1400 Ft
Zwack Unicum	40%	1400 Ft
Zwack Unicum Szilva / Pflaumen / plum	34,5%	1400 Ft
Zwack Unicum Reserva	40%	2000 Ft

SZICSEK PÁLINIKA PÁRLATOK

Ó-barack pálinka	4 cl 44%	1900 Ft
Alt Marilleschnaps / old-peach brandy		
Ó-körte pálinka	44%	1900 Ft
Alt Birneschnaps / old-pear brandy		
Ó-szilva pálinka	44%	1900 Ft
Alt Pflaumeschnaps / old-plum brandy		



LEVESEK SUPPEN - SOUPS - СУПЫ

- 1. Húsleves palacsintatésztával** 1090Ft
Frittatensuppe
Clear soup with vermicelli
Бульон с вермишелью

- 2. Húsleves házi májgombóccal** 1490 Ft
Fleischsuppe mit hausgemachte Leberknödel
Clear soup with liver dumplings
Суп с домашними фрикадельками из печени

- 3. Fokhagymakrémleves** 1190 Ft
Knoblauchcremsuppe
Garlic cream soup
Суп-пюре с чесноком

- 4. Magyaros gulyásleves /marha/** 2990 Ft
Ungarische Gulaschsuppe /Rind/
Hungarian Goulash soup /beef/
Венгерский суп Гуляш /говядина/

ELŐÉTELEK VORSPEISE - FIRST COURSES - ЗАКУСКИ

- 5. Mozzarella friss paradicsommal, olívával, bazsalikommal** 2590 Ft
Mozzarellakäse mit frische Tomaten, Oliven und Basilikum
Mozzarella with fresh tomatoes, olive and basil
Сыр Моцарелла со свежими помидорами, оливками и базиликом

- 6. Rántott Camembert, rizzsel, áfonyával** 2990 Ft
Gebackener Camembertkäse mit Preiselbeer und Reis
Breaded Camembert with blueberry and rice
Камамбер в панировке с черничным джемом и рисом

- 7. Cézársaláta** 3290 Ft
Cesar Salat
Cesar Salad
Салат Цезарь

- 8. Grillezett zöldségek mozzarellával** 2990 Ft
Gegrillter Gemüseteller mit Mozzarella
Grilled vegetables with mozzarella
Овощи-гриль с моцареллой



HALÉTELEK FISCHGERICHTE - FISH DISHES - РЫБНЫЕ БЛЮДА

- 9. Fogasfilé roston Kárpáti módra krokettel** **5490 Ft**
/kapros tejszínes ráragu/
Zanderfilet nach „Kártpáti Art ” mit Kroketten
(Sauce mit Sahne, Dill und Krebs)
*Grilled pike-perch fillets Kárpáti style with potato croquettes
(crab ragout with dill)*
Филе судака а-ля Карпати на гриле с картофельными
крокетами /раковое рагу с укропом и сливками/
- 10. Rostonsült fogasfilé citromos vajon** **5490 Ft**
petrezselymes burgonyával
Zanderfilet vom Rost auf Butter gebraten und Petersilienkartoffel
Grilled pike-perch fillets with parsley butter and parsley potatoes
Филе судака на гриле, подается с пряным маслом, отварным
картофелем и петрушкой
- 11. Fogasfilé rántva párolt rizzsel** **5190 Ft**
Paniertes Zanderfilet mit Sauce und Reis
Fried pike-perch fillets with steamed rice and sauce
Филе судака в панировке, подается с рисом на пару и соусом
- 12. Egészben sült pisztráng fokhagymásan** **5490 Ft**
petrezselymes burgonyával
Forelle im ganzen gebraten mit Knoblauch und Petersilienkartoffel
Fried trout with garlic and parsley potatoes
Обжаренная целиком форель с чесноком, подается
с отварным картофелем и петрушкой

MARHAHÚSBÓL KÉSZÜLT ÉTELEK GERICHTE AUS RINDFLEISCH - BEEF DISHES БЛЮДА ИЗ ГОВЯДИНЫ

- 13. Marhapörkölt galuskával** **3990 Ft**
Rindsgulasch mit Nockerln
Beef stew with potatoe dumplings
Пёркэльт – тушеная говядина, подается с галушками



SERTÉSHÚSBÓL (180g) KÉSZÜLT ÉTELEK
GERICHTE AUS SCHWEINEFLEISCH (180g) - PORK DISHES
БЛЮДА ИЗ СВИНИНЫ (180г)

- 14. Magyaros szűzermék lecsóval és héjas burgonya gerezdekkel** **4990 Ft**
Jungfernmedaillons nach Ungarische Art mit Kartoffelspalten
Medaillons of pork with letcho and steak potatoes
Свинные медальоны по-венгерски с лечо и дольками картофеля, обжаренными в кожуре
- 15. Baconba tekert szűzermék gombamártással krokettel** **4990 Ft**
Jungfernmedaillons im Speckmantel mit Pilzsauce und Kroketten
Medaillons of pork with bacon, rösti potatoes and mushroom sauce
Свинные медальоны с беконом, грибное рагу с чесноком, и картофельными крокетами
- 16. Sertésborda roston baconos zöldbabbal és pirított burgonyával** **4590 Ft**
Schweineschnitzel mit Speckbohnen und Bratkartoffeln
Grilled pork with French beans, bacon and roasted potatoes
Свинные ребрышки на гриле с беконом, стручковой фасолью и жареным картофелем
- 17. Sertésborda parasztosan pirított burgonyával és párolt káposztával** **4590 Ft**
Schweinekotelett Bauern Art mit Bratkartoffeln
(Speck-Zwiebel Ragout mit gedünstetem Kraut)
Pork country style with roast potatoes, cabbage steamed
Свинные ребрышки по-крестьянски с жареным картофелем капуста на пару
- 18. Rántott sertésborda hasáb burgonyával** **3990 Ft**
Paniertes Schnitzel vom Schwein mit Pommes Frites
Breaded pork cutlets with French fries
Свинные ребрышки в панировке с картофелем фри

SZÁRNYASOKBÓL (180g) KÉSZÜLT ÉTELEK
GERICHTE AUS GEFLÜGEL (180 g) - POULTRY DISHES
БЛЮДА ИЗ ПТИЦЫ (180г)

- 19. Rántott csirkemell filé vegyes köret** **4290 Ft**
Paniertes Hühnerbrustfile mit Reis, Pommes Frites
Breaded chicken breast and mixed garnish
Филе куриное в панировке, гарнир ассорти
- 20. Csirkemell roston fűszervajjal grill zöldségekkel** **4590 Ft**
Hühnerbrust vom Rost mit Kräuterbutter und Grillgemüse
Grilled breast of chicken with parsley butter and grill vegetables
Филе куриное на гриле с пряным маслом и овощами- гриль
- 21. Grillezett csirkemell filé tejszínes gombamártással és krokettel** **4490 Ft**
Hühnerbrust vom Rost mit sahniger Pilzsauce und Kroketten
Chicken breast fillets with mushroom cream sauce and potato croquettes
Филе куриное на гриле с молочным грибным соусом и картофельными крокетами



SALÁTÁK – idényjelleggel változó kínálat
SALAT - SALADS (seasonal choice)
САЛАТЫ – /Сезонные ингредиенты/

- 22. Házi csalamádé** **990 Ft**
Hausgemachter Salat
Mixed pickles Salad
Домашняя кислая капуста
- 23. Vegyes saláta (paradicsom, uborka, káposzta)** **990 Ft**
Gemischter Salat
Mixed salad
Салат из свежих овощей (помидоры, огурцы, капуста)
- 24. Friss joghurtos kevert saláta** **1190 Ft**
Frische Salat mit Joghurt
Fresh mixed salad with yoghurt
Йогуртный салат со свежими овощами

KÖRETEK
GARNIERUNGEN - GARNISHES - ГАРНИРЫ

- 25. Hasábburgonya** **1090 Ft**
Pommes Frites
French fries / Картофель фри
- 26. Grillzöldség** **1690 Ft**
Grillgemüse
Grill vegetables / Овощи-гриль

DESSZERTEK
DESSERT - DESSERTS - ДЕСЕРТЫ

- 27. Túrós palacsinta** **1590 Ft**
Topfenpalatschinken
Cottage cheese-filled pancakes / Блинчики с творогом
- 28. Diós palacsinta csokoládéöntettel** **1590 Ft**
Nusspalatschinken mit Schokoladensosse
Nut-filled pancakes with chocolate sauce
Блинчики с орехами и шоколадным соусом
- 29. Ízes palacsinta** **1190 Ft**
Palatschinken mit Marmalade
Pancakes with jam / Блинчики с повидлом
- 30. Fagyis palacsinta** **1890 Ft**
Eispalatschinken
Pancakes with ice cream / Блинчики с мороженым

Jó étvágyat kívánnak az étterem munkatársai!

Guten Appetit! • Enjoy your meal!

Персонал ресторана желает Вам приятного аппетита!

Az árak a köretek árát tartalmazzák.

Die Preise unsere Speisen enthalten die Beilagen.

Garnishes are included in the price.

Цены включают цены гарниров.

Az árak forintban értendők és az áfát tartalmazzák.

Unsere Preise sind im HUF zu verstehen und erhalten Mehrwertsteuer!

Prices are given in forints, including VAT.

Цены указаны с учетом НДС и принимаются в форинтах.

Fél adag étel esetén az árak 70 %-át számítjuk fel.

Bei halbpotion Bestellung wird 70% gerechnet von Speisekarte Preis

For half portion we charge 70% of the basic price.

При заказе половины порции оплачивается 70% цены.

Az allergén információt kérje a felszolgálótól!

Information über Allergene Können Sie vom Personal erhalten.

Informations about allergenics can obtained from the staff.

За информацией об аллергиях просим обращаться к официанту!

Elviteles doboz • Zu mitnehmen • For take away

200 Ft

